

АЛФРЕД ДЪО МЮСЕ МАДРИД

Превод от френски: Кирил Кадийски, 2004

chitanka.info

*Мадрид, о, столица-принцеса,
сред теб — от не едно селце са! —
ту грейне син, ту тъмен взор.
О, град със страстни серенади,
с разходките на двойки млади
среднощ под звездния простор.*

*Мадрид с кориди, заехтели
от ръкопляскане на бели
ръце, развели ветрила.
И що сеньори, сеньорини
през лунна нощ с воали сини
по мраморните стъпала.*

*Мадрид, Мадрид, за тия талии
и аз, и всички сме мечтали,
но знам една с тъй гъвкав кръст,
че — руси, смугли, с перли скъпи —
не може никоя да стъпи
дори на малкия ѝ пръст.*

*Познавам нейната дуеня,
прозореца ѝ в нощни бдения
държи отворен тя за мен,
от нея погледи не свалят
дори епископът и кралят
на службата в тържествен ден.*

*Това е мойта андалуска!
Вдовица дивна, ловко спуска
от ревност изтъкан воал!
И ангел чист! И тъмен демон!
И сякаш птица с глас неземан,
и с плът на златен портокал.*

*Ах, щом с целувки най-изкусни
тя впие сочните си устни
в езическите ми уста,
като змия се заизвива
и нежна, гъвкава и дива
край мен се вие в унес тя.*

*Какво ми струва ли? — на сметка
ми е капризната кокетка:
това е конят, в пяна цял,
и комплимент — каква мантиля! —
бонбони с мирис на ванилия,
и цяла нощ на карнавал.*

ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

МОЯТА БИБЛИОТЕКА



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.